

---

## NOTICIAS SOBRE ARCHIVOS

### EL ARCHIVO DE LA “ANTIGUA REAL FÁBRICA DE LA SEDA DE VINALESA”

Amparo Ruiz Llopis

Universidad de Valencia

#### 1. Introducción

El archivo de la “Antigua Real Fábrica de la seda de Vinalesa”, localizado en este municipio de l’horta nord de Valencia, incluye documentación contable casi en exclusivo de la sociedad Trenor y Cía. (1838-1926), que fue quien más tiempo estuvo al frente de la instalación fabril.

Puesta en funcionamiento a partir de 1770, y destinada al proceso de la hilatura de la seda, dicha fábrica constituyó todo un referente en la historia local por varios motivos, por la importancia del edificio fabril, con una estructura plenamente preindustrial, cuando todavía quedaba lejos el proceso de revolución industrial en España; porque fue creada en los momentos de apogeo de la industria sedera valenciana; por ser origen de innovaciones en el sector sedero<sup>1</sup>; así como por los ilustres personajes, originarios de varios países europeos, que fueron sus propietarios, entre ellos Tomás Trenor Keating y la sociedad Trenor y Cía., una de las principales empresas de la economía valenciana del siglo XIX.

En 1838 Tomás Trenor, de origen irlandés, fundaba la sociedad colectiva Trenor y Cía.<sup>2</sup> y, tras acumular cierto capital, adquiría diversas propiedades, entre ellas la fábrica de Vinalesa a comienzos de los años cuarenta del siglo XIX. Tres generaciones de la familia fueron las integrantes de Trenor y Cía. hasta su disolución en 1926. Aunque la sociedad Trenor y Cía. se estableció inicialmente en una fábrica de hilatura de seda, no fue el hilado y torcido de la seda el único negocio de la compañía. En sus inicios se dedicó a la importación y exportación de productos agrarios, exportación de pasas sobre todo, que compatibilizaba con la obtención de comisiones por operaciones de banca. Pero a partir de 1850, y coincidiendo con la crisis sedera, Trenor y Cía. intensificó el proceso de diversificación en nuevos negocios con expectativas de importantes beneficios pero que también implicaban asumir grandes riesgos.

---

<sup>1</sup> La seda fue el primer sector en donde se instalaron máquinas de vapor en la región valenciana y la fábrica de Vinalesa una de las primeras en llevarlo a cabo. También esta fábrica fue pionera en la aplicación del método Vaucanson para la hilatura y torcido de la seda, contribuyendo a la difusión en España de las ventajas del sistema francés respecto de los tornos tradicionales.

<sup>2</sup> Previamente, en 1822 había ejercido la dirección de la empresa de su padrastrero Enrique O’Shea, y conocemos que había tenido su propia empresa en Cádiz. También estuvo asociado con Enrique O’Shea y Guy Champion en 1825 y con Eduardo Satchell en 1836. En 1832 se había establecido individualmente por un período de cuatro años. Para mayor información sobre estos aspectos, puede consultarse Ruiz (2005).

Las actividades que proporcionaron mayores beneficios a la compañía fueron la venta de sacos y sobre todo la de abonos. Durante más de medio siglo Trenor y Cía. fue agente importador de guano, monopolizando gran parte de dicho comercio en España. Y en las últimas décadas del siglo XIX comenzó la producción de ácido sulfúrico, superfosfatos y otros fertilizantes químicos, patentando diversos procesos productivos.

Igualmente hay que destacar la faceta de los Trenor como comerciantes banqueros. La sociedad Trenor y Cía. ejercía de corresponsal de importantes casas de banca, entre ellas el Banco Hipotecario de España, Banco de Castilla, Banco Hispano Colonial, y el Crédit Lyonnais. Al mismo tiempo poseía una sólida infraestructura integrada por corresponsales suyos en las principales plazas tanto nacionales como europeas. Las operaciones que realizaban eran negociación de efectos y operaciones de giro, sobre todo. Los Trenor participaron en la constitución en 1861 de la sociedad anónima *Tram-vía de Carcagente a Gandía*, y fueron socios de la Sociedad Valenciana de Tranvías (fundada en 1885 y antecesora de la Compañía de Tranvías y Ferrocarriles de Valencia). Invirtieron además en buques, y también en una refinería de azúcar en Barcelona.

A pesar de ser un negocio familiar, hay que destacar el alcance internacional de las operaciones de Trenor y Cía., probablemente en ello influyese la procedencia foránea de su fundador. Así, importaba piritas de París; fosfatos y sulfato amónico de Londres, Manchester, Liverpool, etc. Y exportaba pasas a Liverpool, Londres, Nueva York o Montreal, además de realizar operaciones de banca fuera de España.

## **2. Descripción de la documentación del archivo de la “Antigua Real Fábrica de la Seda de Vinalesa”**

Antes de pasar a detallar el contenido del archivo de la fábrica de Vinalesa, queremos hacer algunos comentarios generales sobre el mismo.

En primer lugar, indicar que abarca un amplio período, incluyendo información de entre los años 1775 y 1929, la mayoría relacionada con la sociedad Trenor y Cía., constituida en 1838 y disuelta en 1926. Hay que tener en cuenta que Tomás Trenor adquirió la fábrica de Vinalesa a principios de los años cuarenta del siglo XIX, aunque ésta había comenzado a funcionar en 1770, y antes de 1838 Tomás Trenor había participado en otras empresas de las que también se conserva información contable en el archivo.

En segundo lugar, destacar la extensión del archivo, integrado por libros de contabilidad y documentación mercantil (cartas, facturas, contratos, letras de cambio, etc.), si bien los libros constituyen la parte más significativa. La mayoría de la documentación se conserva agrupada en los legajos originales, si bien existe alguna sin clasificar y otra en mal estado por la humedad, etc. que es difícil de identificar. No obstante, el archivo se encuentra incompleto, faltando información de algunos años. La ausencia de información puede ser debida a que, tras la desaparición de la sociedad Trenor y Cía. y el cambio de propietarios del que fue objeto posteriormente la fábrica de Vinalesa, no se valorase la importancia o utilidad de la misma en aquel momento, o simplemente por falta de espacio físico dado el gran volumen que ocupa. Resulta impensable que no existiese, dado que no coinciden los períodos que faltan de los diferentes libros.

Este hecho de archivos incompletos/mutilados no parece ser un caso aislado como han evidenciado algunos autores. Así Nadal (1982, pp. 100-101) indica que, con el transcurso del

tiempo, la empresa acumula una cantidad de papel que excede sus posibilidades de almacenamiento, y en el momento de decidir, dependiendo de la mayor o menor sensibilidad, se opta por librar todo el fondo al fuego o traperero o la vía del expurgo. En este último caso, la selección desgraciadamente suele hacerse con criterios más sentimentales que histórico-económicos. Se salvan las escrituras fundacionales (cuyo duplicado se conserva en los archivos de protocolos), los planos de las fábricas, etc. y se condena el resto, por considerarlo anodino y sin interés. Señala Nadal que ese resto suele incluir los libros de contabilidad que, en su opinión, son los que encierran el auténtico latir del negocio. Así, considera que debe convencerse a las instituciones públicas para que pongan los medios que permitan recoger los archivos de empresas y a los empresarios para que los entreguen. Un ejemplo a destacar al que hace referencia es el caso de l'*Arxiu General de Catalunya*, que consta de una sección especial de 'archivos de empresas'.

En tercer y último lugar, señalar que, a pesar de que el archivo se encuentra pendiente de catalogación, los libros de contabilidad son fácilmente identificables y legibles.

Centrándonos ya en el contenido del archivo, a continuación nos vamos a referir a los libros y a la documentación relacionada con las sociedades en que participó Tomás Trenor. Téngase en cuenta que a partir de 1838, los libros pertenecen a Trenor y Cía., y constituyen prácticamente la totalidad del archivo.

## 2.1 Libros

En el archivo se conservan Diarios, Mayores y Copiadores de Cartas, libros todos ellos obligatorios según disponían las Ordenanzas de Bilbao de 1737 y los C. de C. de 1829 y 1885. Aun cuando el libro de Inventarios fuera exigido por ambos C. de C., y el de Actas por el C. de C. de 1885 en el caso de las sociedades y compañías, no hemos localizado en el archivo de Vinalesa ninguno. También figuran libros auxiliares de Caja, Cuentas Corrientes, Efectos y los libros de Fábrica relativos a los procesos industriales.

Indicamos el período que comprenden cada uno de los libros y, posteriormente, a través de una tabla-resumen, precisamos las ausencias que existen de determinados años en dichos períodos.

- **LIBROS MAYORES:** Son treinta libros Mayores, que abarcan el período de 1 de abril de 1822 a 30 de junio de 1897.
- **LIBROS DIARIOS:** Se conservan treinta y tres Diarios, que comprenden el período entre 1 de mayo de 1826 y 5 de junio de 1897.
- **LIBROS COPIADORES DE CARTAS:** Existe un gran número de estos libros (pueden contarse un total de 424), que incluyen copias de la correspondencia enviada. En un primer momento la correspondencia aparecía clasificada en dos copiadores atendiendo al idioma, el *Copiador Español* y el *Copiador Inglés*. En este último se encuentran las copias de todas las cartas enviadas al extranjero, escritas en inglés, alemán o francés, si bien la mayoría son cartas en inglés, dado que la mayor parte de operaciones comerciales con el extranjero se realizaban en países de habla inglesa, de ahí el nombre del Copiador. Se conservan Copiadores

Españoles del período de 30 de marzo de 1838 a 31 de diciembre de 1907 y Copiadores Ingleses del período entre el 15 de julio de 1838 y el 9 de octubre de 1906.

A partir de principios de 1908 las cartas aparecen agrupadas de forma más específica, en función de la actividad, *Copiadores de Banca española*, *Abonos español*, *Yutes español*, *Banca extranjera* y *Abonos extranjero* respectivamente. Se conservan Copiadores de Banca española hasta el 26 de febrero de 1913, de Abono español hasta el 24 de diciembre de 1912, y de Yutes español hasta el 12 de julio de 1912, faltando en estos tres tipos la información del período comprendido entre el 21 de febrero y el 19 de junio de 1908. Los Copiadores de Banca extranjera y los de Abonos extranjero abarcan hasta el 26 de diciembre de 1912 y el 15 de mayo de 1915 respectivamente.

- **LIBROS DE CAJA:** Hay treinta y uno de ellos, que recogen la información diaria de cobros y pagos, indicando fecha y contrapartida de la operación. Abarcan del 1 de julio de 1841 al 13 de agosto de 1903. Curiosamente, existe un libro de Caja más, pero referido exclusivamente a operaciones con guano, del período 1848-1852. Todos ellos se refieren a la sociedad Trenor y Cía.
- **LIBROS DE CUENTAS CORRIENTES:** Existen cincuenta y cinco libros, que comprenden desde el 1 de julio de 1837 hasta el 31 de diciembre de 1910, no faltando ningún libro entre ambas fechas.
- **LIBROS DE EFECTOS:** Se conservan diecisiete libros, que abarcan el período de 1 de enero de 1900 hasta 31 de diciembre de 1909, todos ellos relativos a la sociedad Trenor y Cía. Se refieren a efectos a cobrar y a negociar en otras plazas, y en ellos se detalla el librador, moneda, plazo, plaza, cambio, entrada y salida de la letra, etc.
- **LIBROS DE FÁBRICA DE VINALES, FABRICACIÓN DE ÁCIDO Y GUANO:** Se conservan pocos libros, pertenecientes todos ellos a Trenor y Cía. Con la denominación *Fábrica de Vinales* o simplemente *Vinales*, aparecen seis libros que cubren el período de 1 de julio de 1878 hasta 30 de junio de 1906. Con el nombre *Fabricación de ácido* o *Fábrica y fabricación de ácido*, se hallan tres libros, del período de 1 de enero de 1885 a 31 de diciembre de 1903. El más antiguo de ellos se refiere a la fabricación de los ácidos nítrico y sulfúrico, y los otros dos a la del ácido sulfúrico y sulfato de hierro. Bajo las denominaciones de *Guano*, y *Guano, superfosfatos y fosfatos*, aparecen seis libros correspondientes al período de 1 de julio de 1888 a 30 de junio de 1912. También hay otros libros que comprenden de 1 de enero de 1904 a 30 de junio de 1912, e incluyen información relacionada con la fabricación de ácido sulfúrico, sulfato de hierro, superfosfatos y abonos artificiales, y guano concentrado; es decir, el contenido de dos de los tres libros de fábrica identificados.

En la tabla 1 se indican los períodos que comprenden cada uno de los libros y las lagunas que existen en dichos períodos. Los libros aparecen clasificados en dos bloques, *generales*, los referidos a la sociedad/es (Trenor y Cía. o sociedades predecesoras) en general y *específicos*, los relacionados con una determinada actividad y proceso productivo de la sociedad Trenor y Cía.

	PERÍODO	AUSENCIAS
<b>LIBROS GENERALES</b>		
MAYOR	1 abril 1822 - 30 junio 1897	1 julio 1851 - 30 junio 1856, 1 enero 1866 - 30 junio 1867, 1 enero 1876 - 30 junio 1877, 1 enero 1879 - 30 junio 1881 y 1 julio 1894 - 30 junio 1895
DIARIO	1 mayo 1826 - 5 junio 1897	13 octubre 1831 - 1 julio 1832, 19 agosto 1866 - 30 junio 1869, 4 abril 1873 - 26 marzo 1874 y 25 noviembre 1883 - 21 agosto 1885
COPIADOR DE CARTAS	<u>Copiador Español:</u> 30 marzo 1838 - 31 diciembre 1907 <u>Copiador Inglés:</u> 15 julio 1838 - 9 octubre 1906 <u>Copiador Banca española:</u> 1 enero 1908 - 26 febrero 1913 <u>Copiador Abonos español:</u> 1 enero 1908 - 24 diciembre 1912 <u>Copiador Yutes español:</u> 1 enero 1908 - 12 julio 1912 <u>Copiador Banca extranjera:</u> 1 enero 1908 - 26 diciembre 1912 <u>Copiador Abonos extranjeros:</u> 3 enero 1908 - 15 mayo 1915	<u>Copiador Español:</u> 7 diciembre 1887 - 20 enero 1888, 5 agosto 1903 - 23 septiembre 1903 y 15 marzo 1906 - 20 mayo 1906 <u>Copiador Inglés:</u> 1 enero 1850 - 31 octubre 1850 y 17 marzo 1900 - enero 1902 <u>Copiadores Banca española, Abonos español y Yutes español:</u> 21 febrero de 1908 - 19 junio 1908
CAJA	1 julio 1841 - 13 agosto 1903	-
CUENTAS CORRIENTES	1 julio 1837 - 31 diciembre 1910	-
EFFECTOS	1 enero 1900 - 31 diciembre 1909	1 julio 1902 - 1 enero 1903
<b>LIBROS ESPECÍFICOS</b>		
FÁBRICA VINALES	1 julio 1878 - 30 junio 1906	

FABRICACION DE ÁCIDO	1 enero 1885 - 31 diciembre 1903	
GUANO	1 julio 1888 - 30 junio 1912	1 julio 1901 - 30 abril 1908
FABRICACIÓN DE ÁCIDO Y GUANO	1 enero 1904 - 30 junio 1912	1 enero 1905 - 31 marzo 1908, 1 julio 1909 - 31 diciembre 1909 y 1 enero 1911 - 30 junio 1911

*Tabla 1 Período de los libros de contabilidad del archivo de Vinalesa*

## 2.2 Documentación

En el archivo se conserva una amplia documentación de diferente naturaleza, de la sociedad Trenor y Cía. en general o específica de alguna de sus diversas actividades. La documentación general constituye una de las partes de mayor extensión en el archivo.

### *Documentación general*

- **CORRESPONDENCIA RECIBIDA:** Se encuentra organizada en paquetes mensuales y abarca el período entre 1886 y 1912, faltando algunas cartas. Al menos hasta 1906 la correspondencia aparece sin clasificar.
- **CAJA:** Se trata de paquetes también organizados por meses, que incluyen información diaria de cobros y pagos, reflejada también en los respectivos libros de Caja. Existe al final de cada mes un resumen de todas las órdenes de pagos y cobros realizadas. Cronológicamente abarca de 1883 a 1914, con escasos vacíos.

Se hallan también facturas, recibos, letras de cambio, pólizas de seguros, etc., que permite apreciar el alcance de las relaciones comerciales mantenidas por Trenor y Cía. con otras regiones y países (Inglaterra, Alemania, EE.UU., Canadá, etc.). También las cartas de navegación de los envíos marítimos, que incluyen aspectos tales como los contratos de fletamiento, seguros, cargamento y descarga especificando tipo y calidad del producto, etc., además de recibos por gastos de transporte, aranceles, almacenaje, descarga, etc. Se refieren básicamente a la década de 1870.

En cuanto a información puntual, destacamos aquella que nos parece más relevante<sup>3</sup>.

Se conserva una carta de fecha 2 de julio de 1847, dirigida a la Comuna de la Real Acequia de Moncada, donde los arquitectos informan de las obras que pretenden realizar en esta acequia, concretamente se refieren a la colocación de una nueva rueda hidráulica en la fábrica, y explican que ello no causará ningún perjuicio a la comunidad de regantes.

En la carpeta titulada *Documentos de maquinaria de yute cloth* se halla un plano general de la fábrica de Vinalesa y diferentes planos de la maquinaria empleada y su disposición en la fábrica. Incluye planes de las reformas a realizar en alguna de las instalaciones así como sobre incorporaciones de nueva maquinaria. Figura además el aviso de la concesión de una línea telefónica entre el domicilio de los Trenor, sito en la calle Caballeros núm. 7, y la fábrica de Vinalesa, y el recibo por la colocación de postes para dicho tendido.

Se encuentra la *Tasación de la fábrica de hilados y torcidos de seda y tejidos de cáñamo y yute, que de propiedad de los señores Trenor existe en el pueblo de Vinalesa*, de fecha 6 de enero de 1889<sup>4</sup>, que incluye la descripción y valoración de los edificios, y de la maquinaria utilizada en los diferentes procesos de producción llevados a cabo en ambas partes de la fábrica, acompañada de los respectivos planos, la de hilatura y torcido de la seda, y la fabricación de telas de cáñamo y yute para la confección de sacos destinados a embalajes o arpilleras. También los encargados de la valoración de la fábrica comentaban en el informe la situación de la fábrica a finales del siglo XIX. En concreto manifestaban que, cuando se montó la fábrica, la industria sedera se encontraba en todo su apogeo en la comarca. Pero en el momento de la tasación, estaban en activo menos de la mitad de los elementos del taller de filatura. Teniendo en cuenta este hecho, finalizaban el informe indicando que la valoración total de la fábrica había de disminuirse en un cincuenta por ciento, quedando reducida a 197.536,75 ptas., capital que al cinco por ciento representaba un interés de 9.876 ptas., que es lo que estimaban podría sacarse del arriendo de la fábrica. Así pues, los señores Trenor llegaron a plantearse la venta o arriendo de la fábrica de Vinalesa, si bien decidieron continuar<sup>5</sup>.

---

<sup>3</sup> También se conserva una carpeta con el título *Planos y presupuestos de la Fábrica de Vinalesa* contiene una carta de fecha 8 de diciembre de 1775, en que se da cuenta de que, a través de Cédula Real de 15 de mayo de ese mismo año, el rey cede a José Lapayese los privilegios y franquicias otorgados anteriormente a Guillermo Reboull para la hilatura y torcido de la seda, mencionándose las condiciones de la concesión y la vigilancia por parte de la Junta General de Comercio y Moneda (antecedente de la actual Oficina Española de Patentes y Marcas). Los franceses Guillermo Reboull y José Lapayese fueron los primeros en establecerse en la fábrica de Vinalesa.

<sup>4</sup> Realizada por el arquitecto Joaquín M. Belda Ibáñez y el ingeniero industrial Quintín Fernández Morales.

<sup>5</sup> Hay que tener en cuenta que en esas fechas la sociedad Trenor y Cía. se dedicaba intensamente a la producción de abonos en su otra fábrica ubicada en el Grao de Valencia. Pero en los últimos años del siglo XIX aún se dedicaba a la producción de hilados de seda y sacos, como revelan los libros de contabilidad. También sabemos, a través de algunas cartas de finales de 1907, que en enero de 1908 se iba a ampliar la sección nueva dedicada a la fabricación de sacos.

---

Existe un contrato con la delegación en Barcelona de la Compañía General de Electricidad de Berlín, de compra y montaje de material eléctrico para la fábrica de abonos del Grao de Valencia, realizado en septiembre de 1902.

### ***Documentación específica***

Respecto de la documentación específica, existe información sobre los siguientes aspectos: seda; hilazas, telas y sacos; ácido sulfúrico; abonos; representación del Banco Hipotecario de España y participación en la sociedad anónima *Tram-vía de Carcagente a Gandía*, etc. relacionada con las diferentes operaciones realizadas por la sociedad Trenor y Cía., y cuyo contenido concreto aparece detallado en Navarro y Ginesta (1989)<sup>6</sup>. Fundamentalmente se trata de información relacionada con compras y ventas que comprende facturas y órdenes de pedidos, seguimiento de las existencias en almacén, relaciones de gastos e ingresos, correspondencia, etc. La actividad sobre la que existe más información es la de abonos, mientras que, del comercio y exportación de la pasa, otro negocio de importancia para la sociedad Trenor y Cía., sólo se conservan algunas facturas.

### **3. Bibliografía**

- Banco de España** (1983): *Actas del Primer Congreso sobre Archivos Económicos de Entidades Privadas*, Archivo Histórico, junio.
- Nadal Oller, J.** (1982): "Archivos industriales en Cataluña", 99-101, en Banco de España, (1983): *Actas del Primer Congreso sobre Archivos Económicos de Entidades Privadas*, Archivo Histórico, junio.
- Navarro, J.A. e I. Ginesta** (1989): *Un primer acercamiento al archivo de la familia Trenor en Vinalesa*, Trabajo de Licenciatura, Universidad de Valencia.
- Ruiz Llopis, A.** (2005): *Análisis histórico-contable de la sociedad Trenor y Compañía (1838-1926)*, Tesis Doctoral, Universidad de Valencia.

---

<sup>6</sup> Su trabajo de licenciatura *Un primer acercamiento al archivo de la familia Trenor en Vinalesa* constituía un primer intento de exponer el contenido del archivo.